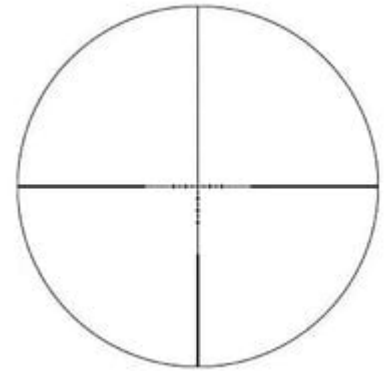


RAZOR HD GEN II-E 1-6X24MM SFP ILLUMINATED RIFLE SCOPE - RAZOR HD GEN II-E 1-6X24MM SFP ILL. VMR-2 MOA SHADOW W/MNT

Do-It-All Competition Optic for Quick, Precise Sighting Out to 600 Yards

The Vortex 1-6x24 Razor HD Gen II-E riflescope with JM-1 BDC reticle is versatile and superbly accurate for engaging short- to medium-range targets, truly a top-tier optic for the AR-15 platform. Of course, it's got the glass - premium indexed HD optics that deliver the edge-to-edge sharpness and stunning image quality Vortex is famous for. XR Plus anti-reflective coatings increase light transmission for amazing image brightness, too. Designed in collaboration with world-renowned competition shooter Jerry Miculek, the second focal plane JM-1 BDC reticle is simple, intuitive, and most importantly fast to get on target. Outfitted with a true daylight-bright illuminated center dot, the extremely versatile JM-1 BDC gives the shooter red dot sight functionality as close as 20 yards, yet can land precise distance shots out to 600 yards. Hash marks enable you to compensate for bullet drop at various yardages with standard .223/5.56 or .308/7.62 loads commonly used in AR-platform rifles. On the outside, the 1-6x24 Razor HD Gen II-E has streamlined, zero resettable turrets that track precisely and offer ample adjustment in a single turn. The low-profile illumination control dial on the left side of the turret housing provides 11 levels of brightness with an off position after every setting. Weighs 4 oz. less than previous 1-6x24 Razor HD Gen II model! 30mm tube for extra internal windage/elevation range Low-profile windage and elevation turrets with non-slip knurled caps 50 MOA travel per rotation in 1/2 MOA clicks, Single-spring elevation adjustment turret The Vortex 1-6x24 Razor HD Gen II-E scope is built like a tank, and its JM-1 BDC reticle withstands heavy recoil and impact. Scope body is O-ring sealed and Argon purged for waterproof and fogproof operation in all weather. Vortex's proprietary ultra-hard ArmorTek coating protects the exterior lenses from scratches, oil, and dirt. We offer the 1-6x24 Razor HD Gen II-E alone or packed in a kit with the sturdy, dependable Brownells 30mm AR-Style Rifle Cantilever Mount that clamps directly to a flattop receiver Picatinny rail. This one-piece mount provides a secure, non-slip foundation for your Razor HD that helps you take advantage of the scope's full accuracy potential.



Attributes

- Name: RAZOR HD GEN II-E 1-6X24MM SFP ILL. VMR-2 MOA SHADOW W/MNT
- Manufacturer: VORTEX OPTICS
- Product no.: 100030005
- Mfr. No.: RZR16010MNT
- Battery: CR-2032
- Click Value: 1/2 MOA
- Click Value: 1/2 MOA
- Eye Relief: 4.0"
- Finish: Stealth Shadow
- Focal Plane: Second
- Illumination: Yes
- Length: 10.1"
- Max Magnification: 6x

- Min. Magnification: 1x
- Model Number: Razor HD Gen II-E
- Objective Size: 24mm
- Reticle: VMR-2 MOA
- Tube Size: 30mm
- Weight: 21.5 oz
- Delivery weight: 1.365kg
- Shipping height: 95mm
- Shipping width: 33mm
- Shipping length: 257mm

Item details

This product contains a battery.
US export classification: 0A504.a

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE Zielfernrohr](#)
- [English: RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP ILLUMINATED RIFLE SCOPE Safety Instruction Guide](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour la Lunette de Tir RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza del Prodotto per RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP ILLUMINATED RIFLE SCOPE](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Vortex Razor HD Gen IIE 16X24MM SFP Illuminated Rifle Scope](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání puškohledu Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE](#)

Sicherheitshinweise für das Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE Zielfernrohr

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für das Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE Zielfernrohr entschieden hast. Dieses Zielfernrohr wurde entwickelt, um dir eine präzise Zielerfassung und hervorragende Bildqualität zu bieten. Bitte lies diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung des Produkts zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Achte darauf, das Zielfernrohr nur für den vorgesehenen Zweck zu verwenden, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Halte das Zielfernrohr außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unsachgemäßer Handhabung.
- Überprüfe regelmäßig das Zielfernrohr auf Beschädigungen oder Abnutzungserscheinungen. Verwende das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Beachte alle lokalen Gesetze und Vorschriften bezüglich des Gebrauchs von Zielfernrohren und Feuerwaffen.
- Informiere dich über die Risiken im Zusammenhang mit dem Schießen und trage immer geeignete Schutzausrüstung.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende das Zielfernrohr nur auf stabilen und sicheren Plattformen.
- Achte darauf, dass das Zielfernrohr ordnungsgemäß montiert ist, um ein Verrutschen oder Abfallen während der Nutzung zu verhindern.
- Vermeide es, das Zielfernrohr bei extremen Wetterbedingungen zu verwenden, die die Sicht oder die Funktionalität beeinträchtigen könnten.
- Stelle sicher, dass du bei der Verwendung des Zielfernrohrs immer in einem sicheren Bereich schießst, um Unfälle zu vermeiden.
- Überprüfe die Batterien regelmäßig, um sicherzustellen, dass die Beleuchtung ordnungsgemäß funktioniert.

Anweisungen für Installation und Nutzung

Installation

1. Montage des Zielfernrohrs:

- Befestige das Zielfernrohr an einer flachen PicatinnySchiene.
- Stelle sicher, dass die Halterung fest sitzt und das Zielfernrohr sicher hält.

2. Ausrichten des Zielfernrohrs:

- Richte das Zielfernrohr auf das Ziel aus und stelle sicher, dass es korrekt eingestellt ist.
- Verwende die Höhen und Windverstellknöpfe, um das Zielfernrohr präzise auszurichten.

3. Batterieinstallation:

- Öffne das Batteriefach und setze die CR2032Batterie ein.
- Achte darauf, dass die Batterie richtig eingelegt ist, um eine ordnungsgemäße Funktion zu gewährleisten.

gewährleisten.

Nutzung

- **Einschalten der Beleuchtung:**

- Drücke den Beleuchtungsregelknopf auf der linken Seite des Turmgehäuses, um das Zielfernrohr einzuschalten.
- Wähle eine der 11 Helligkeitsstufen aus, um die Sicht zu optimieren.

- **Zielerfassung:**

- Nutze das JM1 BDCAbsehen für präzise Zielerfassung auf verschiedenen Entfernungen.
- Achte darauf, die HashMarkierungen zu nutzen, um den Geschossabfall bei unterschiedlichen Distanzen auszugleichen.

- **Nachjustierung:**

- Verwende die null zurücksetzbaren Türme, um bei Bedarf Anpassungen vorzunehmen.
- Achte darauf, die Einstellungen nach dem Schießen zu überprüfen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Zielfernrohr und die Batterien gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott und Batterien.
- Stelle sicher, dass alle Teile des Zielfernrohrs umweltgerecht entsorgt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Bitte zögere nicht, bei Fragen oder Bedenken bezüglich des Zielfernrohrs Unterstützung zu suchen. Du kannst Informationen über den Hersteller oder autorisierte Händler erhalten.

Diese Sicherheitshinweise sind in Übereinstimmung mit den EUVorgaben für Produktsicherheit erstellt worden. Achte darauf, dass du alle Anweisungen befolgst, um eine sichere Nutzung des Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE Zielfernrohrs zu gewährleisten.

RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP ILLUMINATED RIFLE SCOPE Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE riflescope. This guide provides essential safety instructions to ensure safe handling, installation, and use of the product. Please read this guide carefully before use to understand the safety precautions and operational guidelines.

General Safety Guidelines

- Always handle the riflescope with care to avoid damage.
- Ensure that the riflescope is properly mounted and secured to the firearm before use.
- Do not point the riflescope at anything you do not intend to shoot.
- Keep the riflescope and its components out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the riflescope for any signs of damage or wear.
- If you notice any defects or malfunctions, discontinue use immediately and seek professional assistance.
- Always follow local laws and regulations regarding the use of firearms and optics.

Specific Safety Precautions for Use

- **Eye Protection:** Always wear appropriate eye protection when using the riflescope.
- **Recoil Management:** Be aware of the recoil of your firearm. The riflescope is designed to withstand heavy recoil, but improper handling may lead to damage.
- **Weather Conditions:** Avoid using the riflescope in extreme weather conditions that could impair visibility or safety.
- **Illumination:** The illuminated reticle is designed for use in lowlight conditions. Ensure that the illumination is properly adjusted before use to avoid distractions.
- **Maintenance:** Regularly clean the lenses with a soft, lintfree cloth. Avoid using harsh chemicals that could damage the optical coatings.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Attach the 30mm scope rings to the mounting base on the firearm.
- Carefully place the riflescope into the rings and secure it according to the manufacturer's specifications.
- Adjust the position of the scope for optimal eye relief (4.0 inches) and ensure it is level.
- Tighten the rings securely, but avoid overtightening which may damage the scope.

2. Usage:

- Adjust the magnification from 1x to 6x as needed for your shooting conditions.
- Use the illumination control dial to set the desired brightness level for the reticle.
- Familiarize yourself with the JM1 BDC reticle and its hash marks for distance shooting.
- Practice shooting at various distances to understand the bullet drop compensation features.
- Always ensure that the firearm is safe and that the area is clear of people and obstacles before shooting.

Disposal Instructions

- Dispose of the riflescope and any electronic components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste.
- Check for local recycling programs or hazardous waste disposal facilities for proper disposal.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or concerns, please consult with a qualified professional or the manufacturer's customer support. Always ensure that you have the latest updates regarding product safety and recalls.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE riflescope. Thank you for your commitment to safety.

Guide de Sécurité pour la Lunette de Tir RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP

Introduction

Félicitations pour l'achat de la lunette de tir RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP de Vortex Optics. Ce produit est conçu pour offrir une performance exceptionnelle dans diverses conditions de tir. Afin d'assurer une utilisation sécurisée et efficace, il est essentiel de suivre les instructions de sécurité et d'utilisation fournies dans ce guide.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi que la lunette est utilisée uniquement par des personnes formées et compétentes en matière de tir.
- Vérifie régulièrement l'état de la lunette pour détecter tout dommage ou usure.
- Ne laisse pas la lunette à la portée des enfants ou des personnes non qualifiées.
- Respecte toujours les lois et réglementations locales concernant l'utilisation des armes à feu et des équipements de tir.
- Informe toi sur les procédures de rappel et les mises à jour de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne regarde jamais à travers la lunette lorsque l'arme est chargée et prête à tirer.
- Évite d'utiliser la lunette dans des conditions météorologiques extrêmes qui pourraient affecter sa performance.
- Ne tente pas de démonter ou de modifier la lunette, car cela pourrait compromettre sa sécurité et son efficacité.
- Utilise uniquement des montures et des accessoires compatibles avec la lunette RAZOR HD GEN IIE.
- Assuretoi que la lunette est correctement installée et réglée avant de l'utiliser sur le terrain.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation:** Assuretoi que l'arme est déchargée avant de commencer l'installation.
2. **Montage:** Fixe la lunette sur le rail Picatinny de ton arme en utilisant la monture fournie. Assuretoi qu'elle est bien serrée et stable.
3. **Alignement:** Vérifie que la lunette est correctement alignée avec le canon de l'arme.
4. **Réglage:** Utilise les tourelles de réglage pour ajuster la lunette selon tes préférences de tir.

Utilisation

1. **Mise en marche:** Allume la lunette en utilisant le bouton de réglage d'éclairage sur le côté gauche du boîtier. Ajuste la luminosité selon les conditions de lumière.
2. **Visée:** Utilise le réticule JM1 BDC pour viser tes cibles. Assuretoi de compenser la chute de la balle en fonction de la distance de la cible.
3. **Tir:** Lorsque tu es prêt à tirer, vérifie que la zone est sécurisée et que personne ne se trouve derrière la cible.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose de la lunette et de ses composants conformément aux réglementations locales sur les déchets électroniques.

- Ne jette pas la lunette dans les ordures ménagères. Renseigne-toi sur les points de collecte pour les équipements électroniques dans ta région.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de la lunette RAZOR HD GEN IIE, consulte le site web de Vortex Optics ou contacte leur service clientèle.

Conclusion

La lunette de tir RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP est un outil puissant qui, lorsqu'il est utilisé correctement, peut améliorer considérablement tes performances de tir. En suivant ces directives de sécurité, tu peux garantir une expérience de tir sécurisée et agréable. Reste informé des mises à jour de sécurité et n'hésite pas à signaler tout produit dangereux aux autorités compétentes.

Guida alla Sicurezza del Prodotto per RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP ILLUMINATED RIFLE SCOPE

Introduzione

Grazie per aver scelto il cannocchiale da puntamento RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP Illuminato di Vortex Optics. Questo prodotto è progettato per offrire prestazioni elevate e precisione. È importante seguire le linee guida di sicurezza per garantire un uso sicuro e responsabile del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto solo per scopi previsti.
- Leggi e segui tutte le istruzioni fornite nel manuale dell'utente.
- Controlla regolarmente il prodotto per eventuali segni di danno o usura.
- Non utilizzare il prodotto se presenta danni visibili o se non funziona correttamente.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di altri gruppi vulnerabili.
- Segnala eventuali incidenti o prodotti non sicuri alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non puntare mai il cannocchiale verso persone o animali.
- Utilizza sempre occhiali protettivi quando utilizzi il cannocchiale in situazioni di tiro.
- Assicurati che il cannocchiale sia montato saldamente e in modo sicuro prima dell'uso.
- Non modificare il prodotto in alcun modo; eventuali modifiche possono compromettere la sicurezza.
- Evita di utilizzare il prodotto in condizioni meteorologiche estreme che potrebbero influire sulla sua funzionalità.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Cannocchiale:

- Monta il cannocchiale su un supporto compatibile con il tuo fucile.
- Assicurati che il supporto sia fissato correttamente alla guida Picatinny.
- Controlla che il cannocchiale sia allineato correttamente per garantire una visione ottimale.

2. Uso del Cannocchiale:

- Accendi l'illuminazione utilizzando la manopola di controllo sul lato sinistro del corpo.
- Regola il livello di luminosità in base alle condizioni di illuminazione.
- Utilizza il reticolo BDC JM1 per una mira precisa, seguendo le indicazioni per le distanze specifiche.

3. Manutenzione:

- Pulisci le lenti con un panno morbido e pulito per rimuovere polvere e macchie.
- Non utilizzare detergenti chimici aggressivi che potrebbero danneggiare il rivestimento delle lenti.
- Conserva il cannocchiale in un luogo asciutto e sicuro quando non in uso.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei prodotti ottici.
- Non gettare il prodotto nell'indifferenziata; verifica se ci sono centri di raccolta per apparecchiature ottiche nella tua zona.
- Assicurati di smaltire le batterie in conformità con le normative locali sullo smaltimento delle batterie.

Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto

Per ulteriori informazioni o assistenza, si prega di contattare il servizio clienti di Vortex Optics o visitare il loro sito web ufficiale.

Conclusione

Seguendo queste linee guida di sicurezza, puoi garantire un uso sicuro e responsabile del tuo RAZOR HD GEN IIE 16X24MM SFP Illuminato. La sicurezza è fondamentale per un'esperienza di tiro positiva e soddisfacente.

Säkerhetsinstruktioner för Vortex Razor HD Gen IIE 16X24MM SFP Illuminated Rifle Scope

Introduktion

Tack för att du valt Vortex Razor HD Gen IIE 16X24MM SFP Illuminated Rifle Scope. Denna kikarsikte är utformad för att ge hög precision och pålitlighet vid användning. För att säkerställa säker och effektiv användning av produkten, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid kikarsiktet enligt tillverkarens anvisningar för att minimera riskerna.
- Kontrollera alltid att kikarsiktet är korrekt installerat och säkert fäst vid vapnet innan användning.
- Håll kikarsiktet och alla tillbehör utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella skador eller defekter på produkten till en auktoriserad återförsäljare.
- Kontrollera regelbundet för eventuella återkallelser av produkten via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd endast kikarsiktet med kompatibla vapen och ammunition.
- Se till att kikarsiktet är korrekt justerat för att undvika missförstånd vid skott.
- Använd skyddsglasögon och hörselskydd när du använder vapen.
- Undvik att rikta kikarsiktet mot människor eller djur när det inte används.
- Kontrollera att kikarsiktet är avstängt när det inte används för att spara batteri och förhindra oavsiktlig användning.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av kikarsiktet:

- Fäst kikarsiktet på vapnet med den medföljande monteringen.
- Se till att monteringen är ordentligt åtdragen för att förhindra rörelse under användning.
- Justera kikarsiktets höjd och vindavdrift för att passa ditt skytte.

2. Användning av kikarsiktet:

- Slå på kikarsiktet genom att vrida på belysningskontrollen.
- Justera ljusstyrkan på belysningen för att passa ljusförhållandena.
- Rikta kikarsiktet mot målet och använd JM1 BDC riktmedel för att sikta.

3. Underhåll:

- Rengör linserna med en mjuk, ren trasa för att undvika repor.
- Förvara kikarsiktet i ett torrt och säkert utrymme när det inte används.
- Kontrollera regelbundet för skador eller slitage och åtgärda vid behov.

Avfallshantering

- Kassera produkten i enlighet med lokala föreskrifter för avfallshantering.
- Återvinn förpackningsmaterial när det är möjligt för att minska miljöpåverkan.
- Lämna in defekta enheter till en auktoriserad återförsäljare för korrekt hantering.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller ytterligare support, vänligen kontakta din lokala återförsäljare eller besök Vortex Optics officiella webbplats.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av ditt Vortex Razor HD Gen IIE kikarsikte. Tack för att du valt Vortex Optics!

Návod na bezpečné používání puškohledu Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE

Úvod

Tento dokument poskytuje důležité informace o bezpečném používání puškohledu Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE. Je navržen tak, aby vyhovoval požadavkům Evropské unie na bezpečnost výrobků a zajistil bezpečné používání v souladu s nařízením o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR).

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím puškohledu si pečlivě přečtěte tento návod.
- Udržujte puškohled mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Pravidelně kontrolujte puškohled na poškození nebo opotřebení.
- Nepoužívejte puškohled, pokud je poškozený nebo nefunkční.
- Před každým použitím zkontrolujte, zda je puškohled správně namontován a nastaven.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Při manipulaci s puškohledem vždy dbejte na bezpečnostní opatření spojená se zbraněmi.
- Nikdy nesměřujte puškohled na nic, co nechcete zasáhnout.
- Ujistěte se, že je zbraň vždy v bezpečném režimu při manipulaci s puškohledem.
- Při použití puškohledu v terénu dbejte na okolní podmínky a možné nebezpečí.
- Používejte puškohled pouze v souladu s jeho určením.

Pokyny pro instalaci a používání

- **Instalace:**
 - Ujistěte se, že máte všechny potřebné nástroje a montážní příslušenství.
 - Namontujte puškohled na zbraň podle pokynů výrobce a zkontrolujte, zda je pevně uchycen.
 - Nastavte puškohled na požadovanou výšku a úhel pro optimální viditelnost.
- **Používání:**
 - Před každým použitím nastavte osvětlení podle podmínek okolního osvětlení.
 - Ujistěte se, že máte správný zrakový odstup pro pohodlné a bezpečné používání.
 - Pravidelně kontrolujte a upravujte zaměřovací kříž pro přesnost.
 - Po použití puškohled důkladně vyčistěte a uložte na bezpečné místo.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci puškohledu a jeho příslušenství dbejte na místní předpisy o odpadech.
- Nevyhazujte puškohled do běžného odpadu, pokud obsahuje baterie nebo jiné nebezpečné materiály.
- Zvažte recyklaci materiálů, pokud je to možné.

Kontakt pro další podporu

V případě dotazů nebo potřebné podpory se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Vždy se ujistěte, že máte k dispozici potřebné informace o produktu.

Tento návod byl vypracován v souladu s požadavky EU na bezpečnost výrobků a měl by sloužit jako užitečný průvodce pro zajištění bezpečného používání puškohledu Vortex 16x24 Razor HD Gen IIE. Dbejte na všechny

pokyny a doporučení, abyste zajistili bezpečnost svou i ostatních.